

DK-Kolding: sewer survey services
OJ S 229/2012 28/11/2012
Contract notice
Services

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Kolding Spildevand A/S

Postal address: Kolding Åpark 1, st.tv

Town: Kolding

Postal code: 6000

Country: Denmark

Contact person: Camilla Ravn (Kolding Spildevand A/S)

For the attention of: Sten Kisum Nielsen (EnviDan A/S - +45 27150108)

E-mail: skn@envidan.dk

Telephone: +45 76363618

Internet address(es):

General address of the contracting authority: <http://www.koldingspildevand.dk>

Address of the buyer profile: <https://www.eu-supply.com/envidan.asp>

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Type of the contracting authority

Other: Offentligt forsyningselskab

I.3. Main activity

Environment

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

4031 - Kolding - EU-udbud af rammeaftale for kloakspuling og TV-inspektioner

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 16: Sewage and refuse disposal services; sanitation and similar services

Main site or place of performance: Kolding Kommune.

DANMARK.

NUTS code DK032 Sydjylland

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

II.1.4. Information about framework agreement

Framework agreement with a single operator

Duration of the framework agreement

Duration in years: 2

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

EU-udbud af rammeaftale vedr. højtryksspuling, TV-inspektioner og brøndrapportering samt slamtransport.

Der udbydes en rammeaftale på 2 år med mulighed for 1 års forlængelse 2 gange.

II.1.6. CPV code(s)

90491000 Sewer survey services

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

Det forventes at der skal omsættes for ca. 1,5 - 2 000 000 om året, fordelt på højtryksspuling, TV-inspektioner og brøndrapportering samt slamtransport.

II.2.2. Information about options

Options: yes

Description of options: Forsyningen forbeholder sig ret til at forlænge aftalen med 1 år ad 2 omgange.

Provisional timetable for recourse to these options:
in months: 12 (from the award of the contract)

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: yes

Number of possible renewals: 2

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 24 (from the award of the contract)

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Op til 15 % af 12 måneders forventet omsætning på kontrakterne.

De nærmere krav til sikkerhedsstillelse vil fremgå af udbudsmaterialet.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Betaling sker månedesvis bagud i forhold til leverede ydelser.

De nærmere krav til finansierings- og betalingsvilkår vil fremgå af udbudsmaterialet.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Såfremt tilbuddet afgives af en sammenslutning af virksomheder, skal deltagere påtage sig solidarisk ansvar samt udpege en befuldmægtiget, som den ordregivende myndighed med bindende virkning for sammenslutningen kan indgå aftale med.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: — Beskrivelse af virksomhedsprofil, organisationsstruktur, ejerforhold samt eventuelle underentreprenører.

Såfremt tilbuddet afgives af et konsortium, skal tilbuddet endvidere indeholde en erklæring om direkte, ubegrænset og solidarisk hæftelse mellem alle deltagere i konsortiet, samt en bemyndigelse til én deltager i konsortiet til ubegrænset at kunne forpligte de øvrige medlemmer af konsortiet ved sin underskrift.

Såfremt tilbudsgiveren ønsker at basere sine økonomiske og tekniske kompetencer på andre virksomheders formåen, skal tilbudsgiveren vedlægge en erklæring fra disse virksomheder om, at tilbudsgiveren kan råde over disse virksomheders ressourcer i forbindelse med det konkrete tilbud.

Der skal afleveres en tro- og loveerklæring til det offentlige sammen med prækvalifikationen.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Årsregnskab for de seneste 3 regnskabsår.

DA Standardformular 02 - Udbudsbekendtgørelse 7 / 16.

— Er ansøger ikke forpligtet til at offentliggøre årsregnskabet, kan ansøgningen istedet vedlægges en revisorattesteret erklæring med oplysning om ansøgers økonomiske nøgletal for de seneste 3 regnskabsår omfattende omsætning, resultat før, aktiver, egenkapital og soliditetsgrad.

I det omfang ansøgningen afgives af et konsortium skal ovennævnte oplysninger afgives for samtlige deltagere i konsortiet.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

Referencer fra lignende/relevante opgaver udført de seneste 3 år med angivelse af mængde eller omsætning. Oplysninger om faciliteter og udstyr til rådighed for det aktuelle tilbud.

Oplysninger om antal beskæftigede i virksomheden. I det omfang ansøgningen afgives af et konsortium skal ovennævnte oplysninger afgives for samtlige deltagere i konsortiet.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

Execution of the service is reserved to a particular profession: no

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: no

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Restricted

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

Envisaged minimum number 3: and Maximum number 7

Objective criteria for choosing the limited number of candidates: Der vil blive prækvalificeret 3-7 virksomheder til at afgive tilbud. Ved udvælgelsen blandt de ansøgere/virksomheder der utvivlsomt har den tilstrækkelige økonomiske og tekniske kapacitet (formåen), vil ordregiver vælge de 3-7 virksomheder, der i lyset af den udbudte opgave har den bedste økonomi jf. pkt. III.2.2 og tekniske kapacitet, jf. pkt. III.2.3 med hovedvægt på den tekniske kapacitet.

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

4.1.2013 - 11:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Danish.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

For at modtage yderligere information om dette udbud, inklusiv alle tillæg og/eller klargørelser og for at kunne anmode om klargørelser og/eller svar til dette udbud, skal du registrere din interesse til dette udbud på den følgende side: <https://www.eu-supply.com/envidan.asp>.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Klagenævnet for Udbud
Postal address: Dahlerups Pakhus – Langelinie Allé 17
Town: København Ø
Postal code: 2100
Country: Denmark
E-mail: klfu@erst.dk
Telephone: +45 35291000
Internet address: <http://www.klfu.dk/>

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Klager over prækvalifikationen skal indgives inden 30 kalenderdage regnet fra dagen efter den dag, hvor ordregiver har afsendt underretning til ansøgeren.

Klager over udbuddet skal indgives inden 6 måneder efter, at ordregiver har offentliggjort en bekendtgørelse i Den Europæiske Unions Tidende om, at ordregiveren har indgået kontrakt. Fristen regnes fra dagen efter den dag, hvor bekendtgørelsen er blevet offentliggjort.

Senest samtidig med at en klage indgives til Klagenævnet for Udbud, skal klageren skriftligt underrette ordregiveren om, at klage indgives til Klagenævnet for Udbud og om, hvorvidt klagen er indgivet i standstillDA.

Standardformular 02 - Udbudsbekendtgørelse 12 / 16 perioden. I tilfælde hvor klage ikke er indgivet i standstill-perioden, skal klageren tillige angive, hvorvidt der begæres opsættende virkning af klagen. Klagen skal vedlægges et klagegebyr på 10 000 DKK.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Konkurrence- og Forbrugerstyrelsen
Postal address: Carl Jacobsens Vej 35
Town: Valby
Postal code: 2500
Country: Denmark
E-mail: kfst@kfst.dk
Telephone: +45 41715000
Internet address: <http://www.kfst.dk>

VI.5. Date of dispatch of this notice

23.11.2012